



Vijeće  
Europske unije

Bruxelles, 20. lipnja 2023.  
(OR. en, pt)

---

---

Međuinstitucijski predmet:  
2023/0139(NLE)

---

---

10241/23  
ADD 1

ENV 631  
MAR 83

#### **NAPOMENA O TOČKI „I/A”**

---

Od:	Glavno tajništvo Vijeća
Za:	Odbor stalnih predstavnika / Vijeće
Br. dok. Kom.:	9254/23 - COM(2023) 236 final
Predmet:	Nacrt odluke Vijeća o stajalištu koje treba zauzeti u ime Europske unije u okviru Komisije osnovane Konvencijom o zaštiti morskog okoliša sjeveroistočnog Atlantika u pogledu izmjena Odluke OSPAR 2021/01 o uspostavi zaštićenog morskog područja sjevernoatlantske struje i Evlanovljeva morskog bazena i Preporuke OSPAR 2021/01 o upravljanju zaštićenim morskim područjem sjevernoatlantske struje i Evlanovljeva morskog bazena – donošenje = izjava

---

#### **Izjava Portugala**

1. Konvencijom OSPAR uspostavlja se stabilan i pouzdan okvir za donošenje odluka i suradnju usmjeren na promicanje makroregionalnog upravljanja oceanima u sjeveroistočnom Atlantiku. Smatramo da Odluka Vijeća ne bi trebala utjecati na uspostavljene postupke i prakse u okviru Konvencije OSPAR te da bi se izmjene njezinih institucijskih aranžmana trebale temeljiti na nedvosmislenoj političkoj i pravnoj osnovi. Portugal smatra da bi uvođenje bilo kakvih promjena u postojeće institucionalne aranžmane trebalo u potpunosti opravdati.

2. Portugal pozdravlja Odluku o razgraničenju zaštićenog morskog područja NACES-a i odgovarajuću Preporuku o njezinoj provedbi. Riječ je o važnom instrumentu za zaštitu morske bioraznolikosti i morskih ekosustava.
3. Podržavamo donošenje Odluke Vijeća. Međutim, i dalje smatramo da taj akt ne predstavlja presedan ni u pogledu zastupanja u okviru Konvencije OSPAR ni u pogledu utvrđenih postupaka za stvaranje i provedbu zaštićenih morskih područja u okviru navedene konvencije.
4. Ne dovodeći u pitanje koordinaciju stajalištâ između Europske unije i njezinih država članica, Portugal zadržava pravo govoriti u vlastito ime tijekom daljnjih rasprava o zaštićenom morskome području NACES-a kao pojedinačna ugovorna stranka OSPAR-a, u skladu s člankom 20. Konvencije OSPAR.
5. Portugal smatra da bi bilo korisno pojasniti buduće postupke koji uključuju odluke na regionalnim konvencijama o moru.

---